

Distr.: General
15 March 2001
Arabic
Original: English

الجمعية العامة مجلس الأمن



مجلس الأمن
السنة السادسة والخمسون

الجمعية العامة
الدورة الاستثنائية الطارئة العاشرة
البند ٥ من جدول الأعمال
الأعمال الإسرائيلية غير القانونية في القدس الشرقية
الاحتلة وبقية الأرض الفلسطينية المحتلة

رسالتان متطابقتان مؤرختان ١٢ آذار/مارس ٢٠٠١ موجهتان إلى الأمين العام وإلى رئيس مجلس الأمن من المراقب الدائم عن فلسطين لدى الأمم المتحدة

تواصل إسرائيل، سلطة الاحتلال، حملتها العسكرية الدموية ضد الشعب الفلسطيني. ففي أمس زادت سلطة الاحتلال تصعيد تقييدها الصارمة المفروضة على حركة الأشخاص والسلع وذلك بمحاصرة مدينة رام الله في الضفة الغربية المحتلة وعدد كبير من المناطق الأخرى التي يسكنها الفلسطينيون. وأقام الجيش الإسرائيلي حواجز جديدة في الطرقات وحفر خنادق حول بعض المناطق وجرف بعض الطرق المعبدة في بعض المواقع متعمداً منع حركة الفلسطينيين. وإضافة إلى ذلك، أرسل الجيش الإسرائيلي مدرعات إضافية كجزء من تدابير الحصار هذه.

ومن المثير للأسف الشديد الإشارة إلى أن الأعمال المذكورة أعلاه تندرج في إطار أولى الأعمال التي قامت بها حكومة أريال شارون الإسرائيلية الجديدة منذ أن تولت مهامها، مما يشير إلى ازدياد الأخطار الوشيكة التي تواجه الشعب الفلسطيني. فقد وصف مصدر إسرائيلي هذه التدابير الإضافية بأنها تمثل انتقالاً من "حصار غير خانق" إلى "حصار خانق". وواقع الحال أن الشعب الفلسطيني يحتنق الآن تحت الاحتلال الإسرائيلي ويخضع للحصار.

واليوم أيضا أطلق الجيش الإسرائيلي النار على مدني فلسطيني آخر وقتله وأصاب أكثر من ٢٠ ممن كانوا يتظاهرون ضد حصار مدينة رام الله، وبعملية القتل هذه يصبح مجموع الشهداء الفلسطينيين منذ آخر رسالة لي موجهة إليكم، في ٩ آذار/مارس ٢٠٠١، (A/ES-10/64-S/2001/209) ٣٧٣ شخصا. (ويرد اسم الشهيدان في مرفق هذه الرسالة).

وندعو مجلس الأمن إلى أن يعقد على الفور جلسة للنظر في الحالة التي تزداد خطرا في الميدان في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما في ذلك القدس، وذلك بغية اتخاذ التدابير اللازمة، بما في ذلك إنشاء قوة من مراقبي الأمم المتحدة تسهم في تقديم الحماية للمدنيين الفلسطينيين.

وإضافة إلى ذلك، أود أن أشير إلى أن هذه الرسالة متابعة لرسائلي السابقة الموجهة إليكم، والمؤرخة من ٢٩ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠ إلى ٩ آذار/مارس ٢٠٠١، بشأن هذه المسألة البالغة الخطورة (A/55/432-S/2000/921؛ A/55/437-S/2000/930؛ A/55/450-S/2000/957؛ A/ES-10/39-S/2000/1015؛ A/55/466-S/2000/971؛ A/55/474-S/2000/984؛ A/55/490-S/2000/993؛ A/ES-10/43-S/2000/1068؛ A/ES-10/40-S/2000/1025؛ A/ES-10/45-S/2000/1104؛ A/ES-10/44-S/2000/1093؛ A/ES-10/46-S/2000/1078؛ A/ES-10/47-S/2000/1116؛ A/ES-10/48-S/2000/1129؛ A/ES-10/49-S/2000/1107؛ A/ES-10/50-S/2000/1173؛ A/ES-10/51-S/2000/1185؛ A/ES-10/52-S/2000/1154؛ A/ES-10/53-S/2000/1247؛ A/ES-10/54-S/2001/7؛ A/ES-10/55-S/2000/1206؛ A/ES-10/56-S/2001/50؛ A/ES-10/57-S/2001/101؛ A/ES-10/58-S/2001/33؛ A/ES-10/59-S/2001/156؛ A/ES-10/60-S/2001/175؛ A/ES-10/61-S/2001/131؛ S/2001/189 و A/ES-10/64-S/2001/209).

وأكون ممتنا لكم لتعميم نص هذه الرسالة ومرفقها بوصفهما وثيقتين من وثائق الدورة الاستثنائية الطارئة العاشرة للجمعية العامة، ومن وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) الدكتور ناصر القدوة

السفير

المراقب الدائم عن فلسطين

لدى الأمم المتحدة

مرفق الرسالتين المتطابقتين المؤرختين ١٢ آذار/مارس ٢٠٠١ الموجهتين إلى الأمين العام وإلى رئيس مجلس الأمن من المراقب الدائم عن فلسطين لدى الأمم المتحدة

أسماء الشهداء الذين قتلهم قوات الأمن الإسرائيلية في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما في ذلك القدس

(من السبت، ١٠ آذار/مارس ٢٠٠١ إلى الاثنين ١٢ آذار/مارس ٢٠٠١)

السبت ١٠ آذار/مارس ٢٠٠١
١ - إياد سعدي آياد

الاثنين ١٢ آذار/مارس ٢٠٠١
١ - عبد القادر محمد إبراهيم
